

PŘEKLAD ORIGINALNIHO NAVODU K POUŽITÍ

ÚČEL POUŽITÍ

Tato pračka je určena výhradně k praní prádla vhodného pro pračku.

- Při používání pračky dodržujte pokyny uvedené v tomto návodu k použití, návodu k instalaci a tabulce programů.


- Návod k použití, tabulku programů a návod k instalaci si uschovejte, a pokud budete pračku předávat jiné osobě, tyto dokumenty jí předejte.

BEZPEČNOSTNÍ A VŠEOBECNÁ UPOZORNĚNÍ

1. Bezpečnostní pokyny

- Pračka je určena pouze k používání ve vnitřních prostorách.
- V blízkosti spotřebiče neskladujte hořlavé látky.
- Pračku mohou obsluhovat děti od 8 let, osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo osoby bez patřičných zkušeností a znalostí, pokud na jejich bezpečnost dohlíží jiná osoba nebo jim byly poskytnuty příslušné informace o použití spotřebiče a pokud rozumějí rizikům, která s používáním spotřebiče souvisejí. Děti nesmějí pračku používat ke hře. Údržba a čištění pračky nesmí být vykonávána dětmi bez dozoru.
- Nepoužívejte pračku při teplotě nižší než 5 °C.
- Pokud chcete na pračku umístit sušičku, vyžádejte si nejdříve informace od servisu nebo prodejce, zda je to možné. Umístění sušičky na pračku je dovoleno pouze tehdy, je-li sušička připevněna k pračce pomocí příslušné spojovací instalační soupravy, kterou vám poskytne servis nebo specializovaný prodejce.
- Po instalaci musí být vždy zajištěn přístup k připojení do sítě přes zásuvku nebo k dvojpólovému vypínači přívodu proudu.
- Pokud pračku zrovna nepoužíváte, kohoutek zavřete.
- Dříve než se pustíte do čištění nebo údržby, pračku vypněte nebo ji odpojte od sítě.
- Nikdy neotvírejte dvířka násilím, ani je nepoužívejte jako stupínek.
- Je-li potřeba, napájecí kabel lze vyměnit za stejný, který získáte v servisu. Aby se předešlo vzniku nebezpečných situací, výměnu napájecího kabelu musí provést kvalifikovaný odborník nebo pracovník servisu.
- Používejte jen originální náhradní díly, které zakoupíte v servisním středisku u nebo specializovaného prodejce.


2. Obal

- Balicí materiál je zcela recyklovatelný a je označen recyklačním symbolem . Při likvidaci obalového materiálu se řiďte místními předpisy.

3. Likvidace obalu a staré pračky

- Pračka je vyrobena z recyklovatelných materiálů. Pračku je nutné zlikvidovat v souladu s místními předpisy o likvidaci odpadu.
- Před likvidací odstraňte všechny zbytky pracího prášku a odřízněte napájecí kabel, aby pračku nebylo možné znovu používat.
- Tento spotřebič je označen v souladu s evropskou směrnicí 2002/96/ES o likvidaci elektrického a elektronického zařízení (WEEE). Zajištěním správné likvidace tohoto výrobku pomůžete zabránit případným negativním důsledkům na životní prostředí a lidské zdraví, které by mohly být způsobeny nevhodnou likvidací výrobku.



Symbol  na výrobku nebo na dokumentech přiložených k výrobku udává, že tento spotřebič nepatří do domácího odpadu. Je nutné jej odvézt na sběrné místo pro recyklaci elektrického a elektronického zařízení.

Likvidace musí být provedena v souladu s místními předpisy o ochraně životního prostředí, které se týkají likvidace odpadu.

Další informace o likvidaci, rekuperaci a recyklaci tohoto spotřebiče získáte na příslušném místním úřadě, v podniku pro sběr domácího odpadu nebo v obchodě, kde jste spotřebič zakoupili.

4. Mráz

Pračku neinstalujte v místnosti, kde může mrznout. Nejde-li to jinak, musíte pračku po každém prání zcela vypustit:

- Odšroubujte přívodní hadice od vodovodního kohoutku a nechte vodu úplně vytéct.
- Vypouštěcí hadici odpojte od sifonu nebo umyvadla a nechte vodu také úplně vytéct.
- Jestliže v pračce zůstala voda, je nutné ji vypustit podle pokynů v části „Vypuštění zbylé vody“. Opatrně pračku s pomocí další osoby nakloňte směrem dopředu, aby voda mohla úplně vytéct.

Výrobce neodpovídá za žádné poškození prádla způsobené nedostatečnými nebo nesprávnými pokyny k péči o prádlo, jež jsou přiloženy k oděvu nebo jinému zboží.

PŘED POUŽITÍM PRAČKY

1. Rozbalení a kontrola

- Po vybalení se přesvědčte, zda není pračka poškozená. V případě pochybností pračku nepoužívejte. Zavolejte do servisu nebo svému prodejci.
- Obalové materiály (plastové sáčky, polystyrén apod.) mohou být pro děti nebezpečné, proto je třeba odstranit obalový materiál z jejich dosahu.
- Pokud byl spotřebič před dodáním v chladu, nechte ho před použitím několik hodin stát při pokojové teplotě.

2. Odstranění přepravních šroubů

- Pračka je vybavena ochrannými přepravními šrouby, které chrání vnitřek pračky před poškozením při dopravě. Před použitím pračky musí být přepravní šrouby bezpodmínečně odstraněny.
- Po odstranění šroubů zakryjte otvory 4 přiloženými plastovými krytkami.

3. Instalace pračky

- Instalace pračky vyžaduje nejméně 2 osoby.
- Z kontrolního panelu odstraňte ochrannou fólii (je-li u modelu).
- Při přemísťování nikdy spotřebič nedržte za horní desku.
- Postavte ho na pevnou a rovnou podlahu, nejlépe do rohu místnosti.
- Přesvědčte se, zda všechny nožičky stojí stabilně na zemi, a pomocí vodováhy zkontrolujte, zda je spotřebič dokonale vyrovnaný.
- V případě dřevěných nebo tzv. plovoucích podlah (např. některé parketové nebo laminátové podlahy) umístěte spotřebič na podložku nebo překližkovou desku o rozměrech 60 x 60 cm a tloušťce nejméně 3 cm, která je bezpečně položena na podlaze.
- Zkontrolujte, zda nejsou větrací otvory v podstavci pračky (je-li u daného modelu k dispozici) zakryté kobercem nebo jiným předmětem.

4. Přívod vody


- Přívodní hadice připojte v souladu s místními platnými předpisy vodárenského podniku.
- Pro modely s jedním přívodním ventilem: studená voda
- Pro modely se dvěma přívodními ventily: studená A teplá voda, nebo pouze studená voda (viz samostatný návod k instalaci).
- Vodovodní kohoutek: 3/4" hadicová přípojka se závitem
- Tlak vody (hydrodynamický tlak): 100–1 000 kPa (1–10 barů)

- Pro připojení pračky k rozvodu vody použijte pouze nové hadice. Použité hadice se nesmí znovu použít a je třeba je zlikvidovat.
- Pro modely s přívodem horké vody: teplota přiváděné teplé vody nesmí překročit 60 °C.

5. Vypouštění

- Vypouštěcí hadici připojte k větranému sifonu nebo stoupačce (viz samostatný návod k instalaci).
- Zkontrolujte, zda je připojení dobře utažené.
- Jestliže je pračka připojena k vestavěnému vypouštěcímu systému, přesvědčte se, zda je vybaven odvzdušňovačem, který brání současnému plnění a vypouštění vody (sifonový efekt).

6. Elektrické připojení

- Připojení k síti musí provést kvalifikovaný elektrikář v souladu s pokyny výrobce a běžnými platnými bezpečnostními předpisy.
- Údaje o napětí, příkonu a elektrickém jistění jsou uvedeny na vnitřní straně dveří.
- Spotřebič může být připojen k síti výlučně zásuvkou s uzemněním podle platných předpisů. Pračka musí být podle zákona uzemněna. Výrobce odmítá veškerou odpovědnost za poškození zdraví osob nebo zvířat a za škody na majetku, k nimž došlo v důsledku nedodržení výše uvedených pokynů.
- Nepoužívejte prodlužovací kabely nebo sdružené zásuvky.
- Před každou údržbou odpojte pračku od přívodu elektrické energie.
- Pokud byla pračka při převozu poškozena, nezapínejte ji. Zavolejte do servisu.
- Výměnu elektrického kabelu může provést pouze servis.
- Pokud používáte jistič zbytkového proudu, používejte pouze model označený symbolem .

7. Hladina hluku

- Hladina akustického tlaku L_{pa} <70 dB(A)
(kPa: +/- 2,5 dB(A))

8. Minimální rozměry pro vestavbu:

šířka: 600 mm / výška: 850 mm / hloubka: 600 mm

POPIS PRAČKY

Podle modelu:



1. Horní deska
2. Ovládací panel
3. Dávkočací prostředek
4. Servisní štítek (uvnitř dvířek)
5. Dveře
6. Přístup k čerpadlu s filtrem a nouzovou vypouštěcí hadičkou za podstavcem
7. Seřiditelné nožičky

DVÍŘKA

Chcete-li dvířka otevřít, uchopte držadlo a za dvířka zatáhněte. Dvířka zavřete tak, že je lehce zatlačíte, až západka slyšitelně zapadne.

PŘED PRVNÍM PRACÍM CYKLEM

Doporučujeme provést krátký prací cyklus bez prádla, aby se odstranily zbytky vody, které mohly zůstat v pračce po jejím testování ve výrobě.

1. Otevřete vodovodní kohoutek.
2. Zavřete dveře.
3. Přidejte malé množství pracího prostředku (maximálně 1/3 množství doporučeného výrobcem pro lehce zašpiněné prádlo) do komory pro hlavní praní [II] dávkočací prostředku.
4. Zvolte a spusťte program „Syntetika“ na 60 °C (viz samostatná tabulka programů).

PŘÍPRAVA PRÁDLA

1. Prádlo roztrídíte podle...

- **Druhu tkaniny / symbolu na visačce**
Bavlna, smíšená vlákna, snadná údržba/syntetické materiály, vlna, ruční praní.
- **Barvy**
Oddělte barevné kusy od bílých. Nové barevné kusy perte zvlášť.
- **Velikosti**
Perte dohromady prádlo různých rozměrů, zvýšíte tak prací účinek a prádlo se v bubnu lépe rozloží.
- **Jemné**
Malé kousky (např. nylonové punčochy, pásky apod.) nebo prádlo s háčky (např. podprsenky) perte ve speciálních sáčcích nebo v povlaku se zipem. Vždy ze záclon odstraňte kroužky nebo záclony s kroužky perte v bavlněném sáčku.

2. Vyprázdněte všechny kapsy.

Mince, zavírací špendlíky nebo podobné předměty mohou poškodit prádlo – stejně jako buben pračky a nádrž.

3. Zipy a pásky

Zapněte zipy, knoflíky a háčky. Volné pásky a tkanice je třeba svázat.

Čištění skvrn

- Skvrny od krve, mléka, vajec a jiných organických látek se většinou odstraní během programu ve fázi působení enzymů.
- K odstranění skvrn od červeného vína, kávy, čaje, trávy, ovoce apod. je nutné přidat odstraňovač skvrn do [II] komory pro hlavní praní dávkovače pracího prostředku.
- Zvlášť odolné skvrny je třeba ošetřit již před praním čističem skvrn.

Barvení a bělení

- Použijte pouze barviva a bělidla vhodná pro použití v pračce.
- Řiďte se pokyny výrobce.
- Na plastových nebo gumových částech pračky mohou barviva nebo bělidla zanechat skvrny.

Vkládání prádla

1. Otevřete dvířka.
2. Prádlo vkládejte do bubnu postupně jedno po druhém, pračku nepřepínajte. Dodržujte množství prádla uvedené v tabulce programů.
Poznámka: Přeplnění má za následek špatně vyprané a zmačkané prádlo.
3. Zavřete dveře. Ujistěte se, že mezi dvířky a těsněním dvířek neuvízlo žádné prádlo.

PRACÍ PROSTŘEDKY A PŘÍSADY

⚠ **Prací prostředky a přísady uchovávejte na bezpečném a suchém místě mimo dosah dětí.**

⚠ **Nepoužívejte při praní žádná rozpouštědla (např. terpentín nebo benzen). V pračce neperte látky, které byly ošetřeny rozpouštědly nebo hořlavými tekutinami.**

Používejte pouze prací prostředky nebo přísady určené do automatických praček pro domácnosti. Řiďte se doporučeními na visačkách na oblečení.

Volba pracího prostředku závisí na:

- typu látky,
- barvě,
- doporučené teplotě praní,
- stupni a typu znečištění.

| Typ prádla | Druh pracího prostředku |
|--|--|
| Bílé odolné prádlo (studená až 95 °C): | silné prací prostředky s bělidlem |
| Bílé jemné prádlo (studená až 40 °C): | šetrné prací prostředky s bělidlem nebo optickými zesvětlovači |
| Světlé a pastelové barvy (studená až 60 °C): | prací prostředky s bělidlem nebo optickými zesvětlovači |
| Intenzivní barvy (studená až 60 °C): | prací prostředky na barevné prádlo bez bělidla nebo optických zesvětlovačů |
| Černá / tmavé barvy (studená až 60 °C): | speciální prací prostředky na černé/tmavé prádlo |

V případě prádla, které vyžaduje speciální způsob praní (např. vlna nebo mikrovlákno) doporučujeme použít speciální prací prostředky a přísady dostupné na trhu. Více informací najdete na adrese www.cleanright.eu.

Jestliže jste zvolili funkci „Předpírka“, nepoužívejte pro hlavní praní tekutý prací prostředek.

Pokud jste zvolili odložený začátek cyklu / konec cyklu (podle konkrétního modelu), nepoužívejte tekutý prací prostředek.

Dávkování

Dodržujte výrobcem doporučené dávky uvedené na obalu pracího prostředku. Závisí na:

- Stupni a typu znečištění
- Množství prádla
 - Plná náplň: Řiďte se pokyny výrobce ohledně používání pracího prostředku.
 - Poloviční náplň: 3/4 dávky pro plnou náplň.
 - Minimální náplň (asi 1 kg): 1/2 dávky pro plnou náplň.
- Pokud na obalu pracího prostředku není k dispozici žádný údaj o množství prádla: Výrobci pracího prostředků většinou uvádějí doporučené dávkování na 4,5 kg prádla u silných pracího prostředků a 2,5 kg prádla u šetrných pracího prostředků.
- Tvrdosti vody v místě vašeho bydliště (stupeň tvrdosti zjistíte u místního vodárenského podniku)
Měkká voda vyžaduje menší množství pracího prostředku než tvrdá voda.

Veźměte prosím na vědomí, že:

Příliš mnoho pracího prostředku může způsobit nadbytečné množství pěny, která snižuje účinnost praní.

Jestliže pračka zjistí přílišné množství pěny, může zabránit odstředění nebo prodloužit délku programu a zvýšit spotřebu vody (viz též poznámky o tvoření pěny v oddílu „Jak odstranit poruchu“).

Příliš malé množství pracího prostředku má zase za následek zašedlé prádlo a tvorbu vápenitých usazenin na bubnu, v hadicích a na topném tělese.

Přidávání pracích prostředků a přísad

Zásuvka na prací prostředek má tři komory (obr. „A“).

Komora pro hlavní praní

- Prací prostředek pro hlavní praní
- Odstraňovač skvrn
- Změkčovač vody

Komora na aviváž

- Aviváž
- Tekutý škrob

Přísady dávejte pouze do úrovně značky „MAX“.

Komora pro předpírku

- Prací prostředek pro předpírku
- Aviváž POUZE při použití funkce Colours 15° plus (pokud je k dispozici)

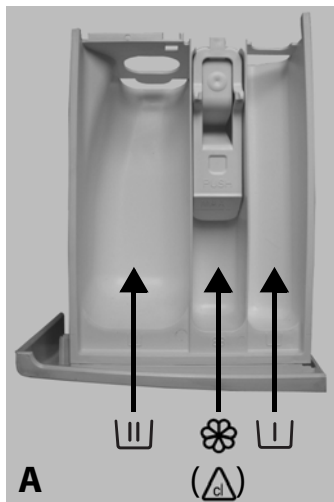
Použijete-li tekutý prací prostředek, zavřete dávkovač **hned po naplnění pracím prostředkem**.

Použití chlorového bělidla

- Vyperte prádlo požadovaným programem (Bavlna, Syntetika) a do komory na ZMĚKČOVADLO přidejte vhodné množství chlorového bělidla (dávkovač pracího prostředku pečlivě zavřete).
- Okamžitě po ukončení programu spusťte program „Máchání a odstředování“, abyste odstranili případný pach bělidla. Můžete také přidat aviváž. Nikdy nedávejte chlorové bělidlo a aviváž do komory na aviváž současně.
- Používejte raději bělidla na bázi kyseliny. V tomto případě se řiďte pokyny výrobce.


Použití škrobu

- Zvolte program „Máchání a odstředění“ a snižte počet otáček na asi 400 ot./min.
- Zapněte program, vysuňte dávkovač pracího prostředku tak, aby byly vidět asi 3 cm komory na aviváž.
- Když do dávkovače pracího prostředku natéká voda, nalijte připravený škrobový roztok do komory na aviváž.



VYPOUŠTĚNÍ ZBYLÉ VODY / ČIŠTĚNÍ FILTRU

Doporučujeme filtr pravidelně kontrolovat a čistit, nejméně dvakrát až třikrát ročně, **zejména:**

- jestliže se rozsvítí kontrolka  „Vyčistit čerpadlo“;
- jestliže pračka správně nevypouští vodu nebo neodstřeďuje. Jestliže pračka stojí v místnosti, kde může mrznout, musíte vypustit všechnu vodu po každém praní, aby voda nezamrzla a nepoškodila pračku.

DŮLEŽITÉ UPOZORNĚNÍ: Před vypouštěním pračky se ujistěte, zda voda už vychladla.

1. Spotřebič vypněte a zástrčku vytáhněte ze zásuvky.
2. Otevření podstavce (podle modelu):
 - Podstavec uvolníte stisknutím čepů vlevo a vpravo (jsou-li na modelu) a odstraňte ho (obrázek „A“).
 - Odstraňte podstavec pomocí sifonové vložky dávkovače pracího prostředku: Stlačte rukou jednu stranu podstavce dolů, potom zasuňte sifonovou vložku do mezery mezi podstavcem a předním panelem a otevřete podstavec (obrázek „B“).
3. K pračce postavte vhodnou nádobu.
4. Jestliže je u pračky nouzová hadička:
 - Odcvakněte nouzovou hadičku. Pokud nouzová hadička není k dispozici: Umístěte širokou mělkou nádobu pod filtr (obrázek „D“). Vynechejte kroky 5–8 a pokračujte bodem 9.
5. Podržte konec nouzové hadičky v nádobě a sejměte z ní uzávěr (obrázek „C“).
6. Počkejte, až vyteče všechna voda, a potom vraťte uzávěr na konec hadice (obrázek „E“).
7. Připevněte nouzovou vypouštěcí hadičku (je-li u modelu) zpět na místo do svorky.
8. Na podlahu před filtr rozložte savou bavlněnou látku, například ručník.
9. Pomalu otevřete filtr otáčením proti směru hodinových ručiček (obrázek „F“). Počkejte, až vyteče všechna voda, potom filtr úplně vyšroubujte a vytáhněte ho.
10. Pouze pro vypouštění zbylé vody: Opatrně pračku nakloňte směrem dopředu (za pomoci druhé osoby), aby zbylá voda mohla vytéct.
11. Pouze pro čištění filtru: Vyčistěte filtr a jeho komoru. Přesvědčte se, že se rotor čerpadla v komoře filtru volně pohybuje.
12. Zasuňte filtr zpět a zašroubujte ho ve směru hodinových ručiček až na doraz.
13. Do dávkovače pracího prostředku nalijte asi 1 litr vody, abyste znovu aktivovali program Eco. Zkontrolujte, zda je filtr správně umístěný a připevněný a nevytéká z něj voda.
14. Vraťte podstavec zpět na místo (obrázek „G“). Pokud je to nutné, nakloňte pračku trochu dozadu (za pomoci druhé osoby).
15. Pračku opět zapojte. Nyní je opět připravena k použití.



PÉČE A ÚDRŽBA

Vnější plochy a ovládací panel

- Omyvejte je měkkým vlhkým hadříkem. Následně je osušte měkkým hadříkem.

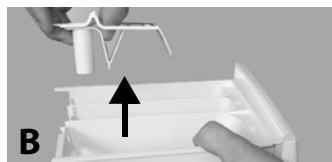
Vnitřek pračky

- Po každém praní nechte dveře nějakou dobu otevřené, dokud vnitřek pračky nevyschne.
- Jestliže nikdy neperete při 95 °C, nebo tak perete jen zřídka, doporučujeme příležitostně spustit některý z programů při 95 °C, a to bez prádla a s menším množstvím pracího prostředku, aby se vnitřek pračky vyčistil.

Nepoužívejte prací prostředky obsahující rozpouštědla, abraziva a sklo nebo univerzální čističe či hořlavé tekutiny. Mohly by poškodit plastové plochy nebo jiné části.

Čištění dávkovače pracího prostředku (každý týden)

1. Vytáhněte zásuvku dávkovače až na doraz. Stiskněte prstem malou prohlubeň označenou jako „PUSH“ (obr. „A“), aby se uvolnila zásuvka, a úplně ji vytáhněte.
2. Z komory na aviváž vytáhněte sifon směrem nahoru (obr. „B“).
3. Všechny části omyjte pod tekoucí vodou.
4. Vyčistěte komoru na prací prostředek vlhkým hadříkem.
5. Umístěte sifon zpět do komory na aviváž a zatlačte jej dolů až na doraz. Poté zatlačte zásuvku dávkovače pracího prostředku zpět do komory.



Přívodní hadice (obrázek C, D nebo E – podle modelu)

Pravidelně kontrolujte, zda přívodní hadice nepuchří nebo nepraská. Pokud je přívodní hadice poškozená, vyměňte ji za novou stejného typu. Získáte ji v servisu nebo u svého prodejce.

Pokud přívodní hadice pračky odpovídá modelu na obrázku „D“, pravidelně kontrolujte okénko bezpečnostního ventilu přívodní hadice: Pokud je červené, byl systém zastavení vody v hadici zablokován a hadici je nutné vyměnit za novou buď v servisu, nebo u specializovaného prodejce. Tento model může být vybaven uvolňovací páčkou, která musí být při demontáži hadice stlačena dolů.

Jestliže má přívodní hadice průhledný obal (obr. „E“), pravidelně kontrolujte jeho barvu; jakmile je na některém místě barva sytější, znamená to, že hadice může prosakovat, a je nutné ji vyměnit. Novou hadici seženete v servisu nebo u specializovaného prodejce.

Čištění sítkového filtru v přívodních hadicích.

1. Zavřete kohoutek a odšroubujte přívodní hadici na kohoutku.
2. Vyčistěte vnitřní sítkový filtr a přívodní hadici přišroubujte zpět ke kohoutku.
3. Přívodní hadici pak odšroubujte od zadní části pračky.
4. Kleštěmi vyjměte sítkový filtr z přívodu k pračce a vyčistěte ho.
5. Vraťte sítkový filtr na místo a přívodní hadici opět přišroubujte.
6. Otevřete vodovodní kohoutek a zkontrolujte vodotěsnost spojení.



Těsnění dveří

- Po každém praní osušte těsnění dveří savým bavlněným hadříkem. Než zavřete dvířka u prázdné pračky, zkontrolujte, zda je těsnění dveří zcela suché.
- Těsnění dveří pravidelně kontrolujte.

Filtr

- Filtr pravidelně kontrolujte a čistěte, nejméně jednou týdně (viz „Vypouštění zbylé vody / čištění filtru“).



JAK ODSTRANIT PORUCHU



Pračka je vybavena různými automatickými bezpečnostními funkcemi. Poruchy tak lze zjistit včas a bezpečnostní systém může vhodně zareagovat. Většinou jde o malé poruchy, které odstraníte během několika minut.

| Problém | Příčiny, řešení, tipy |
|--|--|
| Pračka nezačala prát, kontrolky nesvítí. | <ul style="list-style-type: none"> • Zástrčka není řádně zasunutá do síťové zásuvky. • Zásuvka nebo pojistka nefunguje správně (vyzkoušejte např. pomocí stolní lampy či podobného zařízení). |
| Pračka nezačne prát, přestože jste stiskli tlačítko Start/Pauza. | <ul style="list-style-type: none"> • Pračka se automaticky vypnula z důvodu úspory energie. Pokud chcete pračku znovu zapnout, otočte programovým voličem do polohy „Vyp/O“ a poté opět na zvolený program. • Dvířka nejsou správně zavřená. • Zapnuli jste funkci „Dětská pojistka / Zablokování tlačítek“  (je-li u modelu). K odemknutí tlačítek stisknete současně dvě tlačítka se symbolem klíče a podržte je na dobu nejméně 3 vteřin. Symbol klíče na displeji zmizí a program může být spuštěn. |
| Pračka se zastavila během programu a kontrolka „Start/Pauza“ bliká. | <ul style="list-style-type: none"> • Funkce „Zastavení máchání“ je aktivována. Stiskněte tlačítko „Start/Pauza“ pro spuštění máchání. Pokud chcete vypustit vodu bez odstředění, vyberte program „Vypouštění“ (je-li k dispozici), nebo podržte tlačítko „Reset/Vypouštění“ po dobu alespoň 3 vteřin. • Program byl změněn – zvolte opět požadovaný program a stiskněte tlačítko „Start/Pauza“. • Program byl přerušen, došlo k otevření dvířek – zavřete dvířka a restartujte program stisknutím tlačítka „Start/Pauza“. • Bezpečnostní systém pračky byl aktivován (viz „Kontrolky poruchy“ v tabulce programů). • Vodovodní kohoutek není otevřený nebo je přívodní hadice ohnutá či zanesená (bliká kontrolka „Vodovodní kohout zavřený“). |
| Po praní zůstávají v dávkovači zbytky pracích prostředků nebo přísad. | <ul style="list-style-type: none"> • Nedostatečné množství vody. Sítkové filtry v přívodní hadici mohou být zanesené (viz „Péče a údržba“). |
| Pračka při odstředování vibruje. | <ul style="list-style-type: none"> • Neodstranili jste přepravní šrouby. Před použitím pračky musí být přepravní šrouby bezpodmínečně odstraněny. • Pračka není dokonale vyrovnaná nebo všechny čtyři nožičky nestojí pevně na zemi (viz samostatný „Návod k instalaci“). |
| „Nerovnoměrné rozložení prádla během odstředování“ Kontrolka „Odstředování/vypouštění“ v ukazateli průběhu programu bliká, nebo rychlost odstředování na displeji bliká, nebo ukazatel rychlosti odstředování bliká po skončení programu (v závislosti na modelu). Prádlo je stále velmi vlhké. | <p>Nerovnoměrné rozložení prádla zabránilo odstředění prádla, aby nedošlo k poškození pračky. Prádlo je proto stále vlhké.</p> <p>Důvodem nerovnoměrného rozložení může být: malé množství náplně (skládající se pouze z několika velkých nebo savých kusů prádla, jako jsou např. ručníky) nebo velké/těžké kusy prádla.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Pokud je to možné, neperte při malém množství náplně. • Při praní velkých nebo těžkých kusů prádla se doporučuje přidat další prádlo různých velikostí. <p>Pokud chcete vlhké prádlo odstředit, přidejte další kusy prádla různých velikostí a poté zvolte a spusťte program „Máchání + odstředování“.</p> |
| Závěrečné odstředění je nedostatečné. | <ul style="list-style-type: none"> • Nerovnoměrné rozložení prádla zabránilo odstředění prádla, aby nedošlo k poškození pračky (viz „Nerovnoměrné rozložení prádla během odstředování“). • Pračka zabránila odstředování kvůli nadbytečnému množství pěny. Zvolte a spusťte program „Máchání + odstředování“. Nepoužívejte nadměrné množství pracího prostředku (viz „Prací prostředky a přísady“). • Tlačítko „Odstředění“ bylo nastaveno na nízkou rychlost odstředění. |

| Problém | Příčiny, řešení, tipy |
|--|---|
| Pračka se uprostřed běžícího programu na několik minut zastaví. Zdá se, že prací program nepokračuje. | Normální funkce pračky (používá se k optimalizaci fáze máchání). Příčinou této pauzy může být nadměrné množství pracího prostředku. Pračka automaticky přeruší program, dokud se množství pěny nezmenší. Tento klidový stav se může několikrát opakovat, dokud se množství pěny nesníží natolik, že nebrání pokračování pracího cyklu. Pokud je pěny stále příliš mnoho, rozsvítí se červená kontrolka „Servis“ a na displeji se objeví „F18“ nebo „Fod“. V takovém případě nahlédněte do pokynů v oddíle Servis na následujících stranách. |
| Zbytky pracího prášku na vypraném prádle. | Bělavé zbytky pracího prostředku na tmavých tkaninách jsou způsobeny nerozpustnými složkami použitými v bezfosfátových pracích prášcích. Nedávejte příliš mnoho pracího prostředku. Použijte tekutý prací prostředek. Zvolte „Intenzivní máchání“ (je-li to možné). Oprašte tkaninu. |
| Program je o dost delší nebo kratší, než je uvedeno v tabulce programů nebo na displeji (je-li u modelu). | Pračka reaguje na faktory, které mohou mít vliv na délku programu, jako jsou nadměrné tvoření pěny, nevyvážená náplň kvůli těžkým kusům, delší doba ohřevu z důvodu nízké teploty napouštěné vody apod. Kromě toho systém čidel pračky uzpůsobuje délku programu podle množství náplně. V průběhu programu se délka programu přepočítává podle uvedených faktorů a v případě potřeby se upravuje. Během této doby se na displeji (je-li u modelu) objeví obrázek. U malého množství prádla se čas uvedený v tabulce programů může zkrátit až o 50 %. |

Význam kontrolky poruchy

| Kontrolka poruchy bliká. | Popis Příčiny Řešení |
|---|---|
| „Zavřený vodovodní kohoutek“  | Pračka má nedostatečný nebo žádný přívod vody. Kontrolka „Start/Pauza“ bliká. Zkontrolujte, zda: <ul style="list-style-type: none"> je vodovodní kohoutek zcela otevřený a tlak přívodu vody je dostatečný; přívodní hadice není někde přehnutá; sítkový filtr v přívodní hadici není zanesený (viz „Péče a údržba“); není voda v přívodní hadici zamrzlá; kontrolní okénko bezpečnostního ventilu přívodní hadice není červené (pokud je u pračky přívodní hadice jako na obrázku „D“ – viz předchozí část „Péče a údržba“). V tomto případě vyměňte přívodní hadici za novou. Seženete ji v servisu nebo u specializovaného prodejce. Po odstranění problému restartujte program stisknutím tlačítka „Start/Pauza“. Jestliže se závada znovu objeví, zavolejte do servisu (viz další část). |
| „Vyčistit čerpadlo“  | Voda se neodčerpala. Pračka se zastavila v příslušné části programu. Vytáhněte zástrčku ze zásuvky a zkontrolujte, zda: <ul style="list-style-type: none"> není vypouštěcí hadice nikde přehnutá, nebo není hadice jinak zablokována; nejsou čerpadlo nebo filtr zanesené (viz část „Vypouštění zbylé vody / čištění filtru“). Před vypouštěním pračky si ověřte, zda voda už vychladla; <ul style="list-style-type: none"> není voda ve vypouštěcí hadici zamrzlá. Po odstranění problému stiskněte tlačítko „Reset“ na nejméně 3 vteřiny; pak znovu spusťte požadovaný program. Jestliže se závada znovu objeví, zavolejte do servisu (viz další část). |

| Kontrolka poruchy bliká | Ukazatel na displeji (je-li k dispozici) | Popis Příčiny Řešení |
|---|---|---|
| <p>„Servis“</p>  | <p>od „F03“ do „F43“ (s výjimkou „F18“ a „F24“)</p> | <p>„Porucha elektrického systému“ Stiskněte tlačítko „Reset“ na nejméně 3 vteřiny.</p> |
| | <p>„F24“</p> | <p>Může se objevit při praní velmi savého prádla nebo když perete příliš mnoho prádla s programem určeným pro malé množství prádla. Pračku nepřetěžujte. Program zastavte stisknutím tlačítka „Reset“ na nejméně 3 vteřiny. Zvolte a spusťte program „Máchání a odstředování“, aby se program správně ukončil.</p> |
| | <p>„F02“ nebo „FA“ (ukazatel  se rozsvítí – je-li k dispozici)</p> | <p>„Porucha systému zastavení vody“ Programovým voličem otočte do polohy „Vyp/O“, vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky a zavřete přívod vody. Opatrně pračku nakloňte směrem dopředu (za pomoci druhé osoby), aby ze spodní části mohla vytéct nahromaděná voda. Potom:</p> |
| <p>„F18“ nebo „Fod“</p> | <p>„Příliš mnoho pěny“ Nadměrné množství pěny přerušilo prací program. Jestliže má pračka funkci Dávkování, a použili jste ji: zkontrolujte, zda hodnoty dávkování nastavené pro různé skupiny programů odpovídají dávkování doporučenému pro použité prací prostředky (viz podrobnosti v samostatných pokynech pro funkci Dávkování).</p> <ul style="list-style-type: none"> • Zvolte a spusťte program „Máchání + odstředování“. • Potom znovu zvolte požadovaný program a spusťte ho, použijte méně pracího prostředku. Viz také část „Spotřebič je v klidovém stavu...“ na první straně oddílu Jak odstranit poruchu. | |

Projevuje-li se porucha i po provedení výše uvedených úkonů, vypněte spotřebič, zavřete přívod vody a zavolejte do nejbližšího servisního střediska (viz následující část).

SERVISNÍ STŘEDISKO

Než se obrátíte na servisní středisko:

1. Pokuste se problém vyřešit sami (viz „Jak odstranit poruchu“).
2. Znovu spusťte program a zjistěte, zda se závada opět projeví.
3. Jestliže pračka stále nefunguje správně, zavolejte do servisu.

Sdělte:

- typ poruchy,
- model pračky,
- servisní kód (číslo za slovem SERVICE),

SERVICE 0000 000 00000



Servisní štítek se nachází uvnitř dvířek.

- svoji úplnou adresu.
- své telefonní číslo s předvolbou.
Telefonní čísla a adresy servisů jsou uvedeny na záručním listu. Můžete se také obrátit na prodejce, u kterého jste pračku zakoupili.

PŘÍSLUŠENSTVÍ

Příslušenství pro některé modely můžete zakoupit prostřednictvím servisu nebo u specializovaného prodejce:

- **Zásuvka podstavce**, kterou můžete instalovat pod pračku. Podstavec pračku zvýší, a tím umožní pohodlnější vkládání a vyjímání prádla, bez zbytečného ohýbání k dvířkům pračky. Navíc vám poskytne velký úložný prostor.

- **Spojovací sada**, kterou můžete použít k instalaci sušičky nahoru na pračku.
- **Police spojovací sady**, pomocí které můžete sušičku připevnit na pračku k úspoře místa a pohodlnějšímu vkládání a vytahování prádla z vysoko umístěné sušičky.

PŘEPRAVA/MANIPULACE

Při stěhování pračky používejte rudl. Rudl přistavte k zadní části pračky, pračku na něj nasuňte a zdvihněte ji.

- Pračku musí přemísťovat minimálně 2 osoby.

Nikdy nezvedejte pračku při přepravě za horní desku.

1. Vytáhněte přívodní kabel ze zásuvky.
2. Zavřete vodovodní kohoutek.
3. Zkontrolujte, zda jsou dvířka a dávkovač pracího prostředku úplně zavřené.
4. Odpojte přívodní a vypouštěcí hadici.
5. Vypusťte zbytky vody z hadic a z pračky (viz „Vypouštění zbylé vody/čištění filtru“).
6. Nasadte přepravní šrouby (povinné).

PROHLÁŠENÍ O SHODĚ EU

BAUKNECHT HAUSGERÄTE GmbH, D-73614 Schorndorf
WHIRLPOOL EUROPE S.r.l., I-21025 COMERIO

prohlašujeme na svou výlučnou odpovědnost, že výrobek

| | | |
|---------------|------------------------|-----------------------|
| pračka | WHIRLPOOL | AWM 8101/PRO |
| | 12NC kód: | 8592 121 01010 |
| | schválení typu: | D 422 P |

kteří se toto prohlášení týká, vyhovuje následujícím normám nebo jiným normativním dokumentům

EN 60335-1:2002+A11:2004+A1:2004+A12:2006+A2:2006+A13:2008+A14:2010+A15:2011
EN 60335-2-7:2010
EN 62233:2008+změny.1:2008
EN 61770:2009
EN ISO 10472-1:2008
EN ISO 10472-2:2008
EN ISO 14121-1:2007
EN 55014-1:2006+A1:2009 (testovací metoda > 30 MHz: rušivý výkon)
EN 55014-2:1997+ A1:2001+A2:2008
EN 61000-3-2:2006+A1:2009+A2:2009
EN 61000-3-3:2008

podle ustanovení směrnic:

2006/42/ES Směrnice o strojních zařízeních
2004/108/ES Směrnice pro elektromagnetickou kompatibilitu
2011/65/EU Směrnice RoHS
2012/19/EU Směrnice WEEE

| | | |
|-------------------------------|----------------------------|---------------------------------|
| Schorndorf, 31.03.2014 | zástupci | |
| | Micael Zironi | Karl-Dieter Klingenstein |
| | Ředitel PDC FC EMEA | Schválení výrobku |
| | | GPO, Schorndorf |